



Valodas konsultācijas: elektroniskā datubāze

<https://www.valodaskonsultacijas.lv/lv/questions/808>

Jautājums

Ko nozīmē vārds **zūmers**?

Atbilde

Vārds **zūmers** aizgūts no angļu sarunvalodas vārda *zoomer*, kā pamatā vārdu spēle angļu valodā *boomer – zoomer*.

Vārds **zūmers** ir aizgūts sarunvalodas vārds no angļu valodas. Angļu valodā *zoomer* darināts kā vārdu spēle ar *boomer*. Šādi tiek apzīmētas paaudzes: par *baby boomers* angļu valodā dēvē paaudzi, kas dzimusi starp 1946. un 1964. gadu, proti, pēckara periodā. Par Z paaudzi (angļu *Generation Z*) savukārt sauc tos, kas dzimuši, sākot no 20. gadsimta 90. gadu vidus līdz 21. gadsimta otrās desmitgades sākumam, un kas no ļoti agra vecuma lieto digitālās tehnoloģijas, viņiem ir labas interneta un sociālo mediju prasmes.

Latviešu valodā no angļu valodas aizguvumiem cenšas izvairīties, pēc iespējas tos aizstājot ar latviešu valodas vārdiem. Tomēr šādu aizguvumu (gan neitrālajā leksikā, gan sarunvalodā, slengā lietotu) ir diezgan daudz – arī tādu, kas beidzas ar izskaņu *-ers* vai *-eris*, piemēram, *dispečers* (no angļu *dispatcher*), *dizainers* (no angļu *design* 'zīmējums, projekts'), *dīleris* (no angļu *dealer*), *dokers* (no angļu *docker*), *fermeris* (no angļu *farmer*), *rokeris* (no angļu *rocker*).

Kopš 2020. gada pavasara televīzijā skatāms arī raidījums ar nosaukumu „Zūmeri”: raidījumā darbojas pusaudži, tātad Z paaudzes pārstāvji, un, kā teikts televīzijas vietnē, „raidījuma tapšanas apstākļi ir netipiski – filmēšana attālināti, kā arī izmantojot dažādus tiešsaistes saziņas rīkus un platformas, kuros šī paaudze brīvi orientējas un tos intensīvi lieto”. Viens no rīkiem, kuru bieži lieto tiešsaistes nodarbībām pašreizējā ārkārtējā situācijā, ir programma „Zoom” – te arī vēl viena vārdu spēle: programmas lietotāju sarunvalodā var nodēvēt par *zūmeri*, līdzīgi kā datorspēļu spēlētāju mēdz saukt par *geimeri* (no angļu *game*).

Avoti

[Zūmeri. Latvijas Radio un Latvijas Televīzijas ziņu portāls](#)

[Urban Dictionary: zoomer](#)

|

